

Distr.: General  
11 February 2013  
Arabic  
Original: English

# مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية



مجلس التجارة والتنمية  
اجتماع الخبراء بشأن تقييم أثر الشراكات بين القطاعين العام والخاص  
في التجارة والتنمية في البلدان النامية  
جنيف، ٢٦-٢٨ آذار/مارس ٢٠١٣  
البند ٢ من جدول الأعمال المؤقت  
إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل

## جدول الأعمال المؤقت وشروحه

### أولاً - جدول الأعمال المؤقت

- ١- انتخاب أعضاء المكتب
- ٢- إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل
- ٣- تقييم أثر الشراكات بين القطاعين العام والخاص في التجارة والتنمية في البلدان النامية
- ٤- اعتماد تقرير الاجتماع

## ثانياً- شرح جدول الأعمال المؤقت

### البند ١

#### انتخاب أعضاء المكتب

١- يوصى بأن ينتخب اجتماع الخبراء رئيساً ونائباً للرئيس - مقررًا.

### البند ٢

#### إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل

٢- يرد جدول الأعمال المؤقت لاجتماع الخبراء في الفصل "أولاً" أعلاه. وسيتاح برنامج مفصّل قبل أسبوع على الأقل من موعد عقد الاجتماع.

#### الوثائق

جدول الأعمال المؤقت وشروحه TD/B/C.II/EM.3/1

### البند ٣

#### تقييم أثر الشراكات بين القطاعين العام والخاص في التجارة والتنمية في البلدان النامية

٣- باستطاعة الشراكات بين القطاعين العام والخاص أن تؤدي دوراً هاماً تكفل به أن تُفضي المشاركة في سلاسل القيمة العالمية إلى تعزيز التجارة من أجل تحقيق نمو وتنمية مستدامين في البلدان النامية. وبإمكان هذه الشراكات أن تُيسّر تطوير قدرات العرض المحلية للبلدان النامية كي يتسنى للمؤسسات المحلية الصغيرة والمتوسطة الحجم أن تشترك في هذه السلاسل وتوسع قاعدتها.

٤- وسيُحدد الاجتماع السبل والوسائل التي يمكن أن تساعد بها الشراكات بين القطاعين العام والخاص والشركات عبر الوطنية في البلدان النامية في بلوغ هذا الهدف، من خلال إقامة روابط بين المنتجين المحليين وسلاسل القيمة العالمية، وبخاصة في قطاعات الزراعة والسلع الأساسية والبنية التحتية. وسيناقش الاجتماع أيضاً السبل التي يمكن أن تُسهّم بها الشراكات بين القطاعين العام والخاص في المسؤولية الاجتماعية للشركات ومراعاة البعد الجنساني في هذه السلاسل.

٥- ويُتوقع أن ينتهي اجتماع الخبراء هذا إلى حصر الممارسات السليمة في مجال التصديّ للتحديات والصعوبات التي تواجه مؤسسات البلدان النامية الصغيرة والمتوسطة الحجم المنخرطة في سلاسل القيمة العالمية، بغية استخلاص توصيات في مجال السياسات العامة. وسينطلق الاجتماع أيضاً من الدروس المستفادة من برامج المساعدة التقنية، بما في ذلك برنامج روابط الأعمال التجارية التابع للأونكتاد. وسوف يساعد هذا الفهم وعملية الحصر هذه على بلورة سياسات وبرامج ناجحة ومسنودة بالأدلة في البلدان النامية.

## الوثائق

الشراكات بين القطاعين العام والخاص لتعزيز  
مشاركة المؤسسات الصغيرة والمتوسطة الحجم في  
سلاسل القيمة العالمية

TD/B/C.II/EM.3/2

## البند ٤

## اعتماد تقرير الاجتماع

٦- سيُقدّم تقرير اجتماع الخبراء إلى لجنة الاستثمار والمشاريع والتنمية في دورتها الخامسة. وقد يود اجتماع الخبراء أن يأذن لنائب الرئيس - المقرر بأن يقوم، تحت سلطة الرئيس، بإعداد التقرير النهائي بعد اختتام الاجتماع.

## إسهامات الخبراء

يُشجع الخبراء الذين تعيّنهم الدول الأعضاء على تقديم ورقات موجزة (خمس صفحات تقريباً) كمساهمة في أعمال الاجتماع. وينبغي أن تقدم الورقات إلى أمانة الأونكتاد قبل موعد الاجتماع. والورقات التي ستستند إلى التجارب الوطنية وتجارب القطاع الخاص، ستتاح في الاجتماع بالشكل واللغة اللذين ترد بهما.

ويرجى أن يقدم الخبراء الورقات بحلول ١٥ آذار/مارس ٢٠١٣. وينبغي أن تحال الورقات المتعلقة بسلاسل القيمة العالمية، والشراكات بين القطاعين العام والخاص وتطوير المؤسسات الصغيرة والمتوسطة إلى السيدة فولفيا فارينيلي، فرع تطوير مؤسسات الأعمال التابع لشعبة الاستثمار والمؤسسات في العنوان التالي، Ms. Fulvia Farinelli, Enterprise Development Branch, Division on Investment and Enterprise, Palais des Nations, CH-1211 Geneva 10, Switzerland; .fax: +41 22 917 0122; e-mail: fulvia.farinelli@unctad.org